

# Richtig pflegen.

Das 1×1 für hochwertige  
Sportausrüstung



TOKO

- 03 Was richtige Pflege bewirkt
- 04 Pflegeprodukte im Überblick
- 06 Richtig waschen
- 08 Sport- & Outdoortextilien
- 10 Wolltextilien
- 12 Daunenbekleidung
- 14 Synthetische Sportwäsche
- 16 Imprägnierung erklärt
- 20 Textilien imprägnieren
- 23 Schuhe imprägnieren
- 24 Glattlederschuhe pflegen
- 26 Innenpflege von Schuhen
- 28 Sportausrüstung pflegen

# Was richtige Pflege wirklich bewirkt

## **Pflegen zahlt sich aus**

Sportbekleidung und Ausrüstung sind oft eine Investition – und werden beim Training, Wandern oder im Alltag stark beansprucht. Schweiss, Schmutz, Wetter und Reibung können wichtige Funktionen wie Atmungsaktivität, Isolierung oder Wasserabweisung negativ beeinträchtigen.

Regelmässige und vor allem die richtige Pflege verlängert die Lebensdauer, erhält Funktion und Optik.

## **Pflegeprodukte seit 1916**

Toko steht für hochwertige Pflegeprodukte, die Textilien, Leder und Ausrüstung optimal schützen und erhalten. Von der Reinigung über die Geruchsneutralisierung bis hin zur Imprägnierung – alle Produkte sind funktional, materialschonend und umweltbewusst entwickelt.

## **Das 1×1 für hochwertige Ausrüstung**

Dieses Handbuch vermittelt Grundlagen und Hintergrundwissen zur richtigen Pflege von Sport- und Outdoorbekleidung sowie Ausrüstung. Es bietet praktische Tipps und Anleitungen für Reinigung, Schutz und Erhalten der Funktion. Weitere Informationen und Videos findest du auf [toko.ch](https://toko.ch).



➤ [toko.ch/care-academy](https://toko.ch/care-academy)  
Wissen zum Mitnehmen

# Pflegeprodukte im Überblick

## Textilien

### Waschen



**Textile Wash**  
Universelles Spezialwaschmittel für Sport- und Outdoorbekleidung, auch mit Membrane



**Wool Wash**  
Ökologisches Wollwaschmittel für hochwertige Wollbekleidung. Reinigt schonend, pflegt intensiv



**Down Wash**  
Ökologisches Waschmittel für Bekleidung mit Daunenfüllung. Reinigt schonend, pflegt intensiv

### Imprägnieren



**Textile Water Proof Pro**  
Leistungsstarke Imprägnierung für hochwertige Wetterschutzbekleidung



**Textile Water Proof**  
Ökologische Imprägnierung mit effektivem Schutz vor Nässe



**Wash-In Water Proof**  
Effiziente Imprägnierspülung zur Anwendung in der Waschmaschine

### Pflegen



**Activewear Reactivator**  
Funktionspflege für synthetische Sportbekleidung. Fördert den Feuchtetransport

## Schuhe

### Imprägnieren



**Shoe Water Proof Pro**  
Leistungsstarke Imprägnierung für hochwertige Sport-, Wander- & Freizeitschuhe



**Shoe Water Proof**  
Ökologische Imprägnierung mit effektivem Schutz vor Nässe

### Pflegen



**Leather Balm**  
Intensive Pflege und Imprägnierung für strapazierte Sport- und Wanderschuhe aus Glattleder



**Leather Wax**  
Einfache Lederpflege und natürlicher Schutz für Sport- und Wanderschuhe aus Glattleder



**Shoe Fresh**  
Hochwirksamer Frischespray für Schuhe aller Art. Beseitigt unangenehme Gerüche dauerhaft

## Equipment

### Imprägnieren



**Equipment Water Proof Pro**  
Leistungsstarke Imprägnierung für Ausrüstung wie Handschuhe, Rucksäcke u.v.m.

### Pflegen



**Equipment Fresh**  
Hochwirksamer Frischespray für schwer waschbare Ausrüstung wie Helme, Handschuhe u.v.m.

# Sportbekleidung richtig waschen



Moderne Sportbekleidung besteht häufig aus funktionellen Materialien, die Feuchtigkeit ableiten, schnell trocknen und vor Wind- und Wetter schützen. Um diese Funktionen zu erhalten und die Optik und Lebensdauer zu verlängern, ist eine sorgfältige Pflege und richtiges Waschen entscheidend.

## **Das Wichtigste im Überblick**

- Waschtemperatur: Immer nach Pflegeetikett waschen, meist bei 30–40°C. Höhere Temperaturen können die Fasern schädigen
- Auf Weichspüler verzichten: Er bildet einen Film auf der Faser und verschlechtert damit die Atmungsaktivität, Schweißtransport und Imprägnierwirkung
- Spezialwaschmittel verwenden: Diese reinigen schonend, erhalten die Funktion und verhindern Geruchsbildung

## **Allgemeine Tipps**

- Pflegeetikett beachten - insbesondere Hinweise zu Waschtemperatur, Schleudernzahl und Trocknung
- Kleidungsstücke auf links drehen, um die Aussenseite zu schonen
- Reißverschlüsse, Klett, Knöpfe usw. schließen, um Materialabrieb zu verhindern
- Spezialwaschmittel verwenden und Dosierung beachten
- Feinwaschprogramm oder Sportprogramm wählen, niedrige Schleudernzahl einstellen (800 bis 1000 U/min)
- Wäschenetz verwenden, um empfindliche Stücke zusätzlich zu schützen
- Sportbekleidung möglichst an der Luft trocknen - Trockner vermeiden oder nur bei niedriger Temperatur verwenden, falls erlaubt

**Spezialwaschmittel sind optimiert**

Herkömmliche Waschmittel enthalten oft Bleichmittel, Enzyme und Duftstoffe, die synthetische und natürliche Fasern (z. B. Wolle) angreifen können. Das wirkt sich negativ auf Atmungsaktivität, Schweissabtransport, Wasserabweisung sowie Optik und Passform aus. Spezialwaschmittel hingegen reinigen schonend und erhalten die Funktion.

Normale Waschmittel entfalten ihre volle Reinigungskraft oft erst ab 40 °C – für viele Sporttextilien ist das zu hoch und kann die Fasern beschädigen. Spezialwaschmittel sind für niedrige Temperaturen optimiert. Toko Waschmittel sind zudem hochkonzentriert: Geringe Mengen sorgen bereits für eine gründliche Reinigung und schonen gleichzeitig Material und Umwelt.

**Toko Spezialwaschmittel und  
herkömmliche Waschmittel im Vergleich**

	Herkömmliches Waschmittel	Toko Spezialwaschmittel
Zusammensetzung	Enthält oft Enzyme, Bleichmittel und Duftstoffe	Enthält milde Waschsubstanzen, auf Funktionsfaser abgestimmt
Wirkung auf Fasern	Kann Fasern und Funktion schädigen	Reinigt schonend, unterstützt Funktionserhalt
Schweiss- und Geruchsentfernung	Oft nicht auf Schweissgeruch u.Ä. spezialisiert	Entfernt gezielt Schweissrückstände und Gerüche
Beeinflussung der Atmungsaktivität	Reduziert Atmungsaktivität und Schweissabtransport	Erhält atmungsaktive Eigenschaften & Feuchtetransport
Pflege von Membranen (z.B. GORE-TEX®)	Kann die empfindliche Membran beschädigen	Besonders schonend zu Membranen und verlängert die Lebensdauer
Duftstoffe	Oft starke, künstliche Parfümierung	Speziell und dezent gegen Schweissgeruch formuliert
Empfohlene Anwendung	Für robuste Alltagswäsche	Für Funktionstextilien, Sport- und Outdoorbekleidung
Durchschnittliche Dosierung	50–75 ml pro Waschgang	25 - 35 ml pro Waschgang
Optimale Waschkraft	Bei ca. 40–60 °C	Bei ca. 20–40 °C
Biologisch abbaubar	Meist nicht vollständig	Biologisch gut abbaubar
Dermatologisch getestet	Meist nein	Ja

# Sport- und Outdoor-textilien pflegen

## Wissenswertes

Outdoorbekleidung besteht meist aus hochwertigen, synthetischen Fasern - oft mit Membran, die spezielle Funktionen vereinen.

### Was Outdoorbekleidung auszeichnet

- Robust und elastisch - für maximale Bewegungsfreiheit und Langlebigkeit
- Wasser- und schmutzabweisend - dank spezieller Beschichtungen und synthetischer Zusammensetzung
- Wasser- & winddicht - durch atmungsaktive Membranen (z. B. GORE-TEX®)
- Atmungsaktiv - leitet Schweiß nach aussen

### Warum richtig pflegen?

- Besonders bei Membrantextilien erhält sorgfältige Pflege Funktion, Optik und Lebensdauer. Falsches Waschen kann diese hingegen dauerhaft beeinträchtigen
- Synthetische Funktionstextilien, besonders Membranen, sind empfindlich und reagieren sensibel auf aggressive Waschmittel mit Zusätzen wie Enzymen oder Bleichmittel
- Rückstände von Schweiß, Hautfett und schlecht löslichen Waschmittel können Fasern und Membranen beschädigen, Poren verstopfen und so Atmungsaktivität und Wasserresistenz verringern
- Aggressive Mittel waschen die DWR-Imprägnierung mit der Zeit aus. Rückstände wie Tenside behindern zudem eine neue Imprägnierung





## Sporttextilien waschen mit Textile Wash

Sanfte Reinigung mit starker Wirkung

- Reinigt schonend und gründlich schon bei niedrigen Temperaturen
- Wäscht die DWR-Imprägnierung nicht heraus
- Frei von schädlichen Zusatzstoffen: keine Tenside, keine Enzyme. Die Membranporen bleiben offen, die Atmungsaktivität erhalten – gleichzeitig wird das Obermaterial optimal für eine neue Imprägnierung vorbereitet



### Schritt für Schritt



1. Pflegeetikett beachten - insbesondere Hinweise zu Temperatur, Handwäsche & Co.
2. Kleidungsstück auf links drehen, Reissverschlüsse schliessen
3. Bei empfindlichem Obermaterial einen Wäschesack verwenden
4. Maschinenwäsche: Schonwaschgang wählen - geringe Temperatur und sanft schleudern
5. Waschmaschine nur zu etwa 2/3 befüllen
6. Passendes Waschmittel nach Etikett dosieren - bei starker Verschmutzung etwas mehr, aber nie überdosieren
7. Empfohlen: ein zusätzlicher Spülgang oder die „Wasser Plus“-Funktion, besonders bei Membranen
8. Lufttrocknen oder Trockner nutzen - vorher Pflegeetikett prüfen, da nicht alle Membrantextilien trocknergeeignet sind



### Tipp

Wasserabweisende Bekleidung anschließend imprägnieren. Membrantextilien nie mit Waschimprägnierungen behandeln – das kann die Funktion beeinträchtigen. Mehr auf Seite 20.



# Wolltextilien pflegen

## Wissenswertes

Wolle – besonders Merinowolle – ist ein hochwertiges Naturmaterial mit vielen Vorteilen.

### Was Wolle auszeichnet

- Wärmt auch bei Nässe - isoliert im feuchten Zustand und hält warm
- Schmutzabweisend - Wollfasern und natürliches Wollfett halten Schmutz fern
- Selbstreinigend und geruchsneutral - Keratin bindet und neutralisiert Gerüche auf natürliche Weise - Kleidung bleibt frisch
- Feuchtigkeitsregulierend - nimmt Schweiß auf, ohne sich nass anzufühlen
- Geschmeidig - das natürliche Wollfett Lanolin pflegt, schützt und macht die Faser geschmeidig

### Warum Wolle richtig pflegen?

- Wollkleidung oder Mischgewebe mit Wollanteil sollte regelmässig, aber schonend gepflegt werden. Die schonende und richtige Pflege ist entscheidend - sie erhält Funktion, Optik und verlängert die Lebensdauer
- Wolle ist eine tierische Naturfaser und sensibler als synthetische oder pflanzliche Fasern
- Aggressive Waschmittel mit Zusätzen wie Enzymen oder Bleichmittel können die Fasern schädigen und ihre Funktion und Optik beeinträchtigen
- Spezielle Zusätze schützen die Fasern und bewahren den weichen Tragekomfort



## Wollpflege mit Wool Wash

Reinigt sanft und effektiv

- Sehr schonend mit hoher Waschkraft bei niedriger Temperatur - wichtig für Wolle
- Frei von schädlichen Zusätzen

Pflegt Wollfasern mit speziellen Zusätzen

- Wollprotein repariert Fasern und beugt Verfilzung vor
- Lanolin fettet die Wolle nach, wirkt schmutzabweisend und hält sie weich



### Schritt für Schritt



1. Pflegeetikett beachten - insbesondere Hinweise zu Temperatur, Handwäsche & Co.
2. Kleidungsstück auf links drehen, Reissverschlüsse schliessen
3. Bei empfindlicher Wolle einen Wäschesack verwenden
4. Bei Maschinenwäsche das Wollprogramm wählen: kalt waschen und sanft schleudern
5. Waschmaschine nur zu etwa 1/3 befüllen
6. Passendes Waschmittel nach Etikett dosieren - bei starker Verschmutzung etwas mehr, aber nie überdosieren
7. Liegend auf einem Wäscheständer ausbreiten, nicht in den Trockner geben



### Tipp

Waschen nur bei Bedarf – häufig genügt gründliches Auslüften an der frischen Luft.

Videoanleitung  
Pflege von Wolltextilien



# Daunenbekleidung pflegen

## Wissenswertes

Daunen sind besonders feine Unterfedern von Gänsen oder Enten – sie besitzen keinen festen Kiel, sondern ein leichtes, dreidimensional verzweigtes Geflecht. Dieses speichert Körperwärme äusserst effektiv und macht Daunen zum idealen Isoliermaterial für hochwertige Outdoorbekleidung.

### Was Daunen auszeichnet

- Atmungsaktiv: Lässt Feuchtigkeit entweichen, ohne Wärme zu verlieren – perfekt für kaltes Wetter
- Ultraleicht und flexibel – Daunenausrüstung lässt sich sehr kompakt verpacken
- Superweich - sehr feine biegsame Fasern machen Daunenjacken sehr anschmiegsam
- Hohe Wärmeleistung - die bauschige Struktur speichert warme Luft (Luftpolsterprinzip) und reguliert die Temperatur auf natürliche Weise

### Warum Daunen richtig pflegen?

- Daunen sind empfindliche Naturmaterialien. Ohne richtige, regelmässige Pflege können sie verklumpen, an Bauschkraft verlieren und damit weniger wärmen
- Schweiß, Hautfett, und Schmutz greifen die feinen Fasern und das Aussenmaterial an – regelmässiges Waschen ist wichtig
- Aggressive Waschmittel mit Zusätzen wie Enzymen oder Bleichmittel können die natürliche Fettschicht angreifen, die Daune kann brechen oder Verklumpen und somit ihre Funktion verlieren
- Waschen mit Spezialwaschmittel, richtiges Trocknen und Lagern schützt nicht nur die Funktion, sondern auch den Tragekomfort



## Daunenpflege mit Down Wash

Reinigt sanft und effektiv

- Sehr schonend mit hoher Waschkraft bei niedriger Temperatur
- Frei von schädlichen Zusätzen

Pflegt Daunen mit speziellen Zusätzen

- Eine sanfte Rückfettung pflegt die Daunenfasern, erhält ihre Elastizität und Bauschkraft



### Schritt für Schritt

1. Pflegeetikett beachten - insbesondere Hinweise zu Temperatur, Handwäsche & Co.
2. Kleidungsstück auf links drehen, Reissverschlüsse schliessen
3. Bei empfindlichem Obermaterial einen Wäschesack verwenden
4. Bei Maschinenwäsche einen Schonwaschgang wählen: geringe Temperatur und sanft schleudern
5. Waschmaschine nur zu etwa 1/3 befüllen
6. Passendes Waschmittel nach Etikett dosieren - bei starker Verschmutzung etwas mehr, aber nie überdosieren
7. Trocknen im Trockner: Bei niedriger Temperatur ("warm lüften") in mehreren Durchgängen, zwischendurch aufschütteln. Tennisbälle können helfen, sollten aber leicht und weich sein, um Daunen nicht zu beschädigen
8. Lufttrocknung: Möglich, jedoch sehr langsam und bei unzureichender Belüftung schimmelfähig - nur bei guter Belüftung empfohlen



### Tipp

Aussenmaterial sollte regelmässig imprägniert werden, da durchnässte Daunen ihre isolierende Wirkung verlieren und nur langsam trocknen.



# Synthetische Sportwäsche pflegen

## Wissenswertes

Ob Laufshirt, Radtrikot oder Skiunterwäsche – viele Sport- und Funktionstextilien bestehen aus synthetischen Fasern, die direkt auf der Haut getragen werden. Sie haben besondere Eigenschaften, mit praktischen Funktionen.

### Was synthetische Sportwäsche auszeichnet

- Feuchtigkeit ableitend - nehmen Schweiß schnell auf und leiten ihn nach aussen – die Haut bleibt trocken
- Schnelltrocknend dank spezieller Faserstruktur
- Angenehmes Tragegefühl – hält im Winter warm und wirkt im Sommer kühlend
- Damit Schweiß abgeleitet wird, sind die Fasern speziell behandelt – industriell „ausgerüstet“
- Perfekt bei schweißtreibenden Aktivitäten wie Laufen, Radfahren, Skifahren oder Fitness

### Warum richtig pflegen?

- Synthetische Fasern sind von Natur aus wasserabweisend. Erst durch industrielle Vorbehandlung werden sie Schweiß transportierend, leiten diesen ab und trocknen schnell. Falsche oder unregelmässige Pflege beeinträchtigt die Funktion und verkürzt die Lebensdauer
- Aggressive Waschmittel waschen die Vorbehandlung aus und beeinträchtigen die Kernfunktion. Folge: langsames Trocknen, Nässegefühl und unangenehmer Geruch
- Empfindlichkeit gegenüber herkömmlichen Waschmitteln: Enzyme und Bleichmittel schädigen die Fasern, verschlechtern Funktion, Optik und Tragekomfort
- Schonendes Waschen und regelmässige Zusatzpflege erneuern die Vorbehandlung



## Richtige Pflege mit Textile Wash und Activewear Reactivator

Reinigt sanft und reaktiviert die Funktion

- Wäscht gründlich schon bei niedrigen Temperaturen
- Frei von schädlichen Zusatzstoffen: keine Tenside, keine Enzyme oder Bleichmittel
- Erneuert die Vorbehandlung durch die Spezialpflege als Waschzusatz dank spezieller Additive. Fördert den Schweißabtransport, reduziert unangenehme Geruchsbildung und erhöht den Tragekomfort
- Activewear Reactivator wirkt als Waschzusatz, ideal in Kombination mit Textile Wash



### Schritt für Schritt

1. Pflegeetikett beachten - insbesondere Hinweise zu Temperatur, Handwäsche & Co.
2. Kleidungsstück auf links drehen, Reissverschlüsse schliessen
3. Bei empfindlichem Obermaterial einen Wäschesack verwenden
4. Maschinenwäsche: Schonwaschgang wählen - geringe Temperatur und sanft schleudern
5. Waschmaschine nur zu etwa 2/3 befüllen.
6. Textile Wash nach Etikett dosieren - bei starker Verschmutzung etwas mehr, aber nie überdosieren
7. Activewear Reactivator schütteln und empfohlene Dosierung (Etikett) ins Weichspülfach geben. WICHTIG: Es ist ein Waschzusatz und hat selbst KEINE Waschwirkung
8. Lufttrocknen oder Trockner nutzen - vorher Pflegeetikett prüfen, da nicht alle Textilien trocknergeeignet sind

WICHTIG: Nicht für Membranen oder wasserabweisende Materialien geeignet - der Activewear Reactivator kann deren Funktion beeinträchtigen



### Tipp

Sportwäsche muss nicht immer mit Activewear Reactivator behandelt werden  
- eine Anwendung alle 3 - 5 Wäschen ist in der Regel ausreichend.



# Imprägnierung erklärt



Wetterschutzbekleidung, Schuhe und Ausrüstung wie Rucksäcke müssen Regen und Schnee standhalten. Deshalb sind sie oft wasserdicht oder wasserabweisend – möglich machen das spezielle Membranen und eine sogenannte DWR-Imprägnierung. Diese unsichtbare Schutzschicht verändert die Oberflächenspannung des Materials, sodass Wasser einfach abperlt statt einzuziehen.

## **Wasserdicht, wasserfest oder wasserabweisend**

- Wasserabweisend: Das Gewebe weist Wasser ab, lässt es aber bei starkem oder langanhaltendem Kontakt durch
- Wasserfest: Ein Zwischenbegriff – schützt besser als wasserabweisend, ist aber nicht vollständig wasserdicht
- Wasserdicht: Absolut undurchlässig für Wasser, oft durch spezielle Membranen (z. B. GORE-TEX®)

## **Warum imprägnieren?**

- Die DWR-Imprägnierung (Durable Water Repellent) nutzt sich mit der Zeit ab – z. B. durch Reibung, UV-Strahlung oder Waschen – besonders mit aggressiven Mitteln (Siehe „Sportbekleidung richtig waschen“, Seite 6)
- Imprägnieren erneuert die wasserabweisende Wirkung, macht aber nicht wasserdicht. Eine wichtige Funktion auch bei wasserdichter Bekleidung mit Membran, denn sie schützt das Obermaterial vor dem Vollaugen. Nasses Aussenmaterial kühlt den Körper aus und mindert die Atmungsaktivität der Membran – Schweiß staut sich, man fühlt sich nass
- Regelmässiges Imprägnieren erneuert die wasserabweisende Wirkung



Arten der Imprägnierung und ihre Vorteile

- Sprayimprägnierung  
Einfach anzuwenden und ideal für eine gezielte und besonders gründliche Behandlung. Sie wirkt nur aussen, wo es notwendig ist und erhält so die Atmungsaktivität von Membranen. Es gibt wasser- und alkoholbasierte Spray-Imprägnierungen. Toko verwendet alkoholbasierte, da sie schneller trocknen, beim Auftragen nicht verlaufen und somit für eine leichte Anwendung mit gleichmässigem Top-Ergebnis sorgen.
- Waschimprägnierung (Wash-In)  
Wird als Zusatz ins Weichspülfach gegeben – zusammen mit speziellem Waschmittel. Sie imprägniert das ganze Kleidungsstück innen und aussen. Daher ist sie nicht für Membrantextilien geeignet, da sie die Atmungsaktivität mindert. Vorteil: Viele Teile lassen sich gleichzeitig behandeln, ideal für z. B. Kinderkleidung.

Toko Water Proof Produkte  
im Überblick

	Water Proof Pro	Water Proof Eco	Wash-In Water Proof
	Lang anhaltende Top Performance	Punktgenauer Schutz vor Nässe auf ökologischer Basis	Einfache, effiziente Imprägnierung in der Waschmaschine
Wasserabweisung	sehr gut	gut	gut
Schmutz-/Ölabweisung	gute Wirkung	begrenzte Wirkung	begrenzte Wirkung
Atmungsaktivität und Feuchtigkeitsregulation	sehr gut	sehr gut	Eingeschränkt durch beidseitige Imprägnierung
Anwendung	Einfach aufsprühen, trocknen lassen	Einfach aufsprühen, trocknen lassen	Als Waschzusatz in die Waschmaschine und im Anschluss im Trockner aktivieren
Ergiebigkeit	Optimal, dank sehr feinem Sprühbild	sehr gut	Optimal, da mehrere Teile zugleich imprägniert werden können

# Outdoor **Aber gepflegt**





## Textile Water Proof ist Testsieger von Kassensturz\* und Stiftung Warentest\*\*

\*Quelle: Test «Imprägniersprays» von Kassensturz (SRF), Publikation vom 18.02.2025. Einziger Imprägnierspray mit dem Testergebnis Gesamtnote «gut». Getestet wurden 8 Imprägniersprays auf folgende Kriterien: Handhabung, Aussehen nach der Behandlung, Wasserabweisende Wirkung, Schmutz- und Ölabweisung, PFAS-Inhalt.

\*\* Gesamtnote "Sehr Gut". Testsieger im Imprägniermittel Test der Stiftung Warentest 09/2023

Getestet wurde in beiden Fällen Eco Textile Proof, welches dieselbe Zusammensetzung aufweist und als "Textile Water Proof" im neuen Look erscheint.

# Textilien imprägnieren

## Richtig imprägnieren mit Textile Water Proof Sprays

Erneuert die Imprägnierung und stellt die wasserabweisende Funktion der Kleidung wieder her.

- Atmungsaktivität bleibt erhalten
- Wirkt nur am Obermaterial, wo sie angewendet wird
- Kann an gezielten Stellen aufgetragen werden, z.B. an stark beanspruchten Stellen wie die Schulterpartie
- Schnelle und einfache Anwendung
- Hohe Wirksamkeit, sparsame Dosierung



### Schritt für Schritt

1. Pflegeetikett beachten
2. Grundsätzlich empfohlen: Imprägnierung an einer unauffälligen Stelle testen - v.a. bei sensiblem Material
3. Textil muss sauber und trocken sein
4. Gut belüfteten Ort wählen, am besten im Freien anwenden
5. Aus ca. 25 cm Entfernung gleichmässig und flächendeckend einsprühen. Weniger ist mehr
6. Laut Anleitung trocknen lassen: 12h bei Textile Water Proof Pro, 4h bei Textile Water Proof



### Tipp

An einem warmen Ort oder in der Sonne trocknen lassen – Wärme unterstützt die Aktivierung der Imprägnierung. Nicht im Trockner trocknen.



## Richtig imprägnieren mit

### Wash-In Water Proof

Imprägniert während des Waschens

- Einfach und effizient
- Mehrere Kleidungsstücke zugleich imprägnieren, ideal für z. B. Kinderkleidung
- Macht Kleidung wasserabweisend
- Wash-In Waterproof wirkt als Waschzusatz, ideal in Kombination mit Textile Wash

Nicht für Membrantextilien empfohlen, da die Atmungsaktivität eingeschränkt wird.



### Schritt für Schritt

1. Pflegeetikett beachten - insbesondere Hinweise zu Temperatur, Handwäsche & Co.
2. Bei empfindlichem Obermaterial einen Wäschesack verwenden
3. Maschinenwäsche: Schonwaschgang wählen - geringe Temperatur (30–40°C) und sanft schleudern
4. Textile Wash nach Etikett dosieren - bei starker Verschmutzung etwas mehr, aber nie überdosieren
5. Wash-In Waterproof schütteln und empfohlene Dosierung (Etikett) ins Weichspülfach geben. WICHTIG: Es ist ein Waschzusatz und hat selbst KEINE Waschwirkung
6. Empfohlen: Im Trockner trocknen, für eine ideale Aktivierung der Imprägnierung



### Tipp

Kinderkleidung mit Wash-In Water Proof imprägnieren ist effizient und schützt vor Nässe.

Videoanleitung  
Imprägnieren von Textilien







# Schuhe imprägnieren

## Richtig imprägnieren mit Shoe Water Proof Sprays

Erneuern die Imprägnierung und  
macht Schuhe wasserabweisend

- Geeignet für sämtliche Sport-,  
Wander- und Freizeitschuhe,  
unabhängig von Material
- Schnelle und einfache  
Anwendung
- Hohe Wirksamkeit, sparsame  
Dosierung
- Atmungsaktivität bleibt erhalten



### Schritt für Schritt



1. Pflegehinweise beachten



2. Grundsätzlich empfohlen: Imprägnierung an einer unauffälligen Stelle testen - v.a bei sensiblen Materialien wie Kunstleder oder Rauleder



3. Schuhe müssen sauber und trocken sein

4. Gut belüfteten Ort wählen, am besten im Freien anwenden



5. Aus ca. 25 cm Entfernung gleichmässig und flächendeckend einsprühen. Weniger ist mehr

6. Laut Anleitung trocknen lassen: 12h bei Textile Water Proof Pro, 4h bei Textile Water Proof



### Tipp

An einem warmen Ort oder in der Sonne trocknen lassen – Wärme unterstützt die Aktivierung der Imprägnierung. Nicht im Trockner trocknen.

Videoanleitung  
Imprägnieren von Schuhen



# Glattleder-Schuhe pflegen

## Wissenswertes

Sport- und Wanderschuhe aus Glattleder bieten nicht nur Funktionalität, sondern überzeugen auch durch die vielseitigen Vorteile des hochwertigen Materials – ideal für Alltag und Sport.

### Was Glattleder auszeichnet

- Glattleder ist robust und widerstandsfähig gegenüber Abnutzung und behält lange seine Form und Stabilität
- Die glatte Oberfläche weist Feuchtigkeit effektiv ab
- Als offenporiges Naturmaterial ist Glattleder atmungsaktiv und lässt Luft zirkulieren
- Mit richtiger Pflege bleibt das Leder geschmeidig und funktional über viele Jahre hinweg
- Pflegeleicht - Schmutz lässt sich leicht abwischen, und das Material kann regelmässig nachbehandelt werden, um seine Eigenschaften zu erhalten

### Warum Glattleder richtig pflegen?

- Schmutz, Wasser, Schweiß und Reibung setzen dem Leder im Alltag zu und die positiven Eigenschaften gehen dann verloren. Deshalb ist eine regelmässige Pflege unerlässlich
- Wird das Leder nicht regelmässig gereinigt und nachgefettet, kann es austrocknen, steif und brüchig werden. Es verliert dann seine typische Geschmeidigkeit sowie seine Schutzfunktionen – und sieht auch optisch schnell ungepflegt aus
- Wer seine Glattlederschuhe richtig pflegt, kann sich viele Jahre – teils Jahrzehnte – an ihnen erfreuen. Bei guter Behandlung halten sie sprichwörtlich ewig





## Richtige Pflege mit Leather Balm oder Leather Wax

Hochwertige, natürliche Pflege für Leder

- Versorgt das Leder mit wertvollen Pflegestoffen
- Fettet Leder und macht es wieder geschmeidig und wasserabweisend
- Verlängert bei regelmässiger Anwendung die Lebensdauer der Schuhe
- Enthält natürliche Pflegestoffe wie Bienenwachs



### Schritt für Schritt

1. Pflegehinweise beachten
2. Grundsätzlich empfohlen: zuerst an einer unauffälligen Stelle testen, um sicherzugehen, dass es gut vom Leder aufgenommen wird
3. Schuhe müssen sauber und trocken sein
4. Nur für Glattleder verwenden - für Rauleder Imprägniersprays (kein Fett)
5. Das Pflegemittel dünn mit einem weichen Tuch auftragen. Gleichmässig einmassieren - besonders an stark beanspruchten Stellen (Nahtbereiche, Beugezonen)
6. Einziehen lassen - idealerweise mehrere Stunden oder über Nacht
7. Nachpolieren mit einer weichen Bürste oder einem Poliertuch, bis es leicht glänzt. Das verbessert die wasserabweisende Wirkung



### Tipp

Für noch besseren Nässeschutz zusätzlich mit Imprägnierspray behandeln .

Videoanleitung  
Pflege von Glattleder-Schuhen



# Innenpflege von Schuhen

## Wissenswertes

Egal ob Sportschuhe, Skischuhe, Wanderschuhe oder Freizeitschuhe: Sie werden häufig lange und intensiv getragen. Dabei wird auch das Schuhinnere in der Regel stark beansprucht. Es entstehen Wärme, Feuchtigkeit und Reibung, die das Innenmaterial stark belasten.

### Warum Schuhe innen pflegen?

- Jeder schwitzt an den Füßen – auch ohne grosse Anstrengung und jeder kennt es, dass vor allem Sportschuhe intensiv riechen
- Schweiß selbst riecht zwar nicht, aber er schafft feuchte Bedingungen, in denen sich Bakterien leicht vermehren. Dadurch entstehen unangenehme Gerüche und die Hygiene im Schuh wird gemindert
- Regelmässiger Einsatz von Frischesprays beugt Geruchsbildung vor. Spezielle Additive sorgen für ein frisches Schuhklima. Einfach gesagt: Ein Frischespray wirkt wie ein Deo für den Schuh – für dauerhaften Wohlgeruch und mehr Tragekomfort



## Richtige Pflege mit Shoe Fresh

Sorgt für mehr Frische – v.a. bei verschwitzten Sportschuhen

- Neutralisiert effektiv unangenehme Gerüche im Schuhinneren
- Hautverträglicher Frischespray, dermatologisch getestet
- Langanhaltender Wohlgeruch dank dezentem Parfümzusatz
- Geeignet für Schuhe aller Art, egal ob Sportschuhe, Laufschuhe, Wanderschuhe, Skischuhe, Kletterschuhe, Freizeitschuhe
- Ideal für Schuhe, die nicht gewaschen werden können, oder zum Überbrücken zwischen den Wäschen



### Schritt für Schritt

1. Innensohle herausnehmen, damit alle Innenflächen erreicht werden
2. Spray in den Schuh sprühen – am besten über Kopf halten, damit auch die Schuhspitze erreicht wird
3. Innensohle separat besprühen
4. Alles gut trocknen lassen – idealerweise an einem gut belüfteten Ort



### Tipp

Bei regelmässiger Anwendung entsteht schlechter Geruch gar nicht erst – für dauerhaft frische Schuhe.

Mehr Informationen zur  
Innenpflege von Schuhen



# Sportausrüstung pflegen

## Wissenswertes

Sportausrüstung wie Rucksäcke, Helme, Handschuhe oder Protektoren werden beim Einsatz stark beansprucht. Gerade durch Schweiß, Reibung und Schmutz leiden Funktionalität und Hygiene.

### Warum pflegen - und wie?

- Oft ist die Ausrüstung oder Teile davon nur schwer oder gar nicht waschbar
- Feuchtigkeit fördert Bakterienbildung und sorgt für unangenehme Gerüche
- Reibung, UV-Strahlung und Schmutz reduzieren wasserabweisende Funktion

Damit Sportausrüstung funktional, hygienisch und langlebig bleibt, ist regelmässige Pflege entscheidend. Je nach Material und Beanspruchung gibt es einfache Möglichkeiten:

- Wenn waschbar: Wasch deine Ausrüstung gelegentlich gemäss Pflegehinweisen
- Wenn schwer waschbar: Nutze regelmässig Frischesprays zum Reduzieren von Gerüchen und mehr Frische
- Wetter ausgesetzte Ausrüstung regelmässig mit einem Imprägnierspray behandeln, um die wasserabweisende Funktion zu erhalten

## Sportausrüstung pflegen mit Equipment Fresh und Equipment Water Proof Pro

Regelmässige Pflege erhält die Funktion und verzögert die Notwendigkeit des Waschens

- Textile Wash reinigt Ausrüstung schonend und effizient
- Equipment Fresh neutralisiert unangenehme Gerüche
- Equipment Water Proof Pro schützt dauerhaft vor Nässe - ideal für Handschuhe, Rucksäcke, Zelte u.v.m.





### Schritt für Schritt

1. Pflegehinweise beachten
2. Grundsätzlich empfohlen: Auf nicht sichtbarer Stelle testen

### Waschen

(Siehe auch Sport- und Outdoortextilien - S.8)

1. Nur wenn erlaubt. Oft empfiehlt sich Handwäsche
2. Textile Wash nach Etikett dosieren - bei starker Verschmutzung etwas mehr
3. Gründlich ausspülen
4. Lufttrocknung bevorzugt - Trockner nur wenn erlaubt

### Auffrischen



1. Equipment Fresh gezielt auf beanspruchte Stellen aufsprühen (innen und aussen)
2. Gut trocknen lassen, idealerweise im Freien
3. Regelmässige Anwendung verhindert die Entstehung unangenehmer Gerüche
4. Ideal zum Überbrücken, wenn waschen gerade nicht möglich ist

### Imprägnieren

(Siehe auch „Textilien imprägnieren“ - S. 20)

1. Die Ausrüstung sollte sauber und trocken sein
2. Aus ca. 25 cm Entfernung gleichmässig und flächendeckend einsprühen
3. Am besten im Freien anwenden
4. Laut Anleitung trocknen lassen. Idealerweise an einem warmen Ort - Wärme intensiviert den Imprägnier-Effekt. NICHT in den Trockner geben



### Tipp

Frischespray überall einsetzen, wo Schweiß und Geruch ein Thema sind; bei Rucksäcken (innen & aussen), Helmen, Handschuhen, Protektoren, Mützen oder Caps.

Mehr Informationen zur  
Pflege von Sportausrüstung









## Sommer wie Winter

Sanft waschen, gezielt imprägnieren.  
Für volle Funktion und lange Lebens-  
dauer von Membran-Textilien.

Simply ready.